

STADT SCHWETZINGEN



Einladung zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates

Am Donnerstag, 5. Juni 2014, 19:00 Uhr, findet im Palais Hirsch, Schlossplatz, Tagungsraum, eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates statt, zu der wir hiermit einladen.

Tagesordnung:

1. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse
2. Bürgerfragestunde
3. Beschaffung eines Feuerwehrfahrzeuges "Gerätewagen-Transport" für die Freiwillige Feuerwehr
4. Vergabe: Sanierung der Fassade, Zeyher-Grundschule Sporthalle
5. Annahme von Spenden, Schenkungen und ähnlichen Zuwendungen
6. Öffentliche Bekanntgaben / Anfragen

Schwetzingen, den 31.05.2014

Dr. René Pörtl, Oberbürgermeister

STADT SCHWETZINGEN

Amt: 30 Ordnungsamt
Datum: 16.05.2014
Drucksache Nr. 1520/2014

Beschlussvorlage

Sitzung Technischer Ausschuss am 05.06.2014

- nicht öffentlich -

Sitzung Gemeinderat am 05.06.2014

- öffentlich -

Beschaffung eines Feuerwehrfahrzeuges "Gerätewagen-Transport" für die Freiwillige Feuerwehr

Beschlussvorschlag:

Die Aufträge für die Lieferung und Montage des Feuerwehrfahrzeuges werden an folgende Firmen vergeben:

Fahrgestell:

MAN Truck & Bus Deutschland GmbH, An der Tagweide 4, 76139 Karlsruhe zum Angebotspreis von 84.817,25 EUR (inkl. Mehrwertsteuer).

Feuerwehrtechnischer Aufbau und Beladung:

Dieter Junghanns, Fahrzeug- u. Stahlbau, Hofer Str. 29, 95030 Hof/Saale zum Angebotspreis von 60.663,87 EUR (inkl. Mehrwertsteuer).

Die Gesamtkosten betragen somit 145.481,12 EUR (inkl. Mehrwertsteuer).

Die Verwaltung wird beauftragt, den vorhandenen Gerätewagen-Transport (Baujahr 1992, HD-NN 284) gegen Höchstgebot zu verkaufen.

Erläuterungen:

Am 17.10.2013 hat der Gemeinderat beschlossen, für die Freiwillige Feuerwehr einen Gerätewagen-Transport zu beschaffen.

Die Beschaffung wurde national ausgeschrieben. Es wurden folgende Angebote eingereicht:

Fahrgestell:

- Firma MAN Truck & Bus Deutschland GmbH, zum Preis von 84.817,25 EUR inkl. MwSt.

Feuerwehrtechnischer Aufbau und Beladung

- Firma Dieter Junghanns, zum Preis von 60.663,87 inkl. MwSt.
- Firma Maise, zum Preis von 63.713,01 EUR inkl. MwSt.

- Firma Hensel Fahrzeugbau, zum Preis von 64.918,67 EUR inkl. MwSt.

Die Angebote wurden auf technische, wirtschaftliche und qualitative Gesichtspunkte geprüft.

Es wird die Vergabe der Lieferung und Montage des Gerätewagen-Transport an die Firmen MAN und Dieter Junghanns vorgeschlagen.

Finanzielle Auswirkungen:

Die Finanzierung erfolgt durch nicht ausgegebene Haushaltsmittel aus dem Haushalt 2013. Die Mittel sind im Rahmen der Nachtragssatzung 2014 zur Verfügung zu stellen. Für die Beschaffung des Feuerwehrfahrzeuges hat das Land Baden-Württemberg eine Zuwendung in Höhe von 33.000,00 EUR bewilligt.

Anlagen:

Bild

Oberbürgermeister:

Amtsleiter:

Sachbearbeiter/in:

STADT SCHWETZINGEN

Amt: 60 Bauamt
Datum: 19.05.2014
Drucksache Nr. 1522/2014

Beschlussvorlage

Sitzung Technischer Ausschuss am 05.06.2014

- nicht öffentlich -

Sitzung Gemeinderat am 05.06.2014

- öffentlich -

Vergabe: Sanierung der Fassade, Zeyher-Grundschule Sporthalle

Beschlussvorschlag:

1. Der Vergabe der Fensterbauarbeiten an die Firma W+S Metallbau GmbH, Mannheim, wird zum Angebotspreis in Höhe von 70.269,38 EUR zugestimmt.
2. Der Vergabe der Blechenerarbeiten an die Firma Sima-Bau Siegler GmbH, Bürstadt, wird zum Angebotspreis in Höhe von 18.605,83 EUR zugestimmt.
3. Der Vergabe der Wärmedämmverbundsystemarbeiten an die Firma Haring die Maler + Stuckateure GmbH, Weinheim, wird zum Angebotspreis in Höhe von 65.577,12 EUR zugestimmt.

Erläuterungen:

Die zu vergebenden Arbeiten setzen die energetischen Sanierungsmaßnahmen, die im Jahr 2013 mit dem Schulgebäude begonnen wurden, an der Sporthalle fort.

Die Prüfung und Wertung der Angebote erfolgte durch das Architekturbüro Ansorge, Schwetzingen. Es ergibt sich folgende Bieterangfolge:

A. Fensterbauarbeiten

- 1. W+S Metallbau GmbH, Mannheim inkl. 2 % Nachlass 70.269,38 EUR**

Für dieses öffentlich ausgeschriebene Gewerk wurde kein weiteres Angebot abgegeben. Das vorliegende Angebot liegt ca. 34,35 % unter der Kostenberechnung (107.000,-- EUR inkl. MwSt.). Die Auskömmlichkeit der angebotenen Preise wurde von der Firma schriftlich bestätigt. Die angebotenen Preise sind angemessen und wirtschaftlich.

B. Blechenerarbeiten

- 1. Sima-Bau Siegler GmbH, Bürstadt 18.605,83 EUR**
**2. Baumann Dach + Wand GmbH, Mannheim
inkl. 1 % Nachlass 20.852,16 EUR**

Das Angebot (Sima-Bau Siegler) liegt 60,76 % über der Kostenberechnung (11.305,-- EUR inkl. MwSt.). Die Auskömmlichkeit der angebotenen Preise wurde von der Firma Sima-Bau Siegler schriftlich bestätigt. Die angebotenen Preise sind angemessen und wirtschaftlich.

C. Wärmedämmverbundsystemarbeiten

1. Haring GmbH, Weinheim inkl. Nachlass	65.577,12 EUR
2. Häfner GmbH, Mannheim inkl. 2 % Nachlass	67.008,04 EUR
3. Georg Baumann GmbH, Edingen-NH inkl. 4 % Nachlass	68.875,77 EUR

Das Angebot (Haring GmbH) liegt 9,1 % über der Kostenberechnung (60.095,-- EUR inkl. MwSt.). Die Auskömmlichkeit der angebotenen Preise wurde von der Firma Sima-Bau Siegler schriftlich bestätigt. Die angebotenen Preise sind angemessen und wirtschaftlich.

Im Rahmen der Angebotsprüfung wurden Leistungsfähigkeit, Fachkunde, Zuverlässigkeit sowie die Auskömmlichkeit der Preise durch das Architekturbüro Ansorge geprüft und bestätigt.

Die Durchführung der Arbeiten erfolgt im Zeitraum vom 04.08. bis 18.09.2014.

Finanzielle Auswirkungen:

Haushaltsmittel stehen unter der Haushaltsstelle 2.2112.940000 in Höhe von insgesamt 380.000 inkl. Haushaltsrest zur Verfügung. Die aktuelle Gesamtvergabesumme beträgt 154.452,44 EUR. Die verbleibende Summe von 225.547,56 EUR wird für die Vergabe von verschiedenen begleitenden Arbeiten (z.B. Elektroarbeiten, Malerarbeiten und Trockenbau) sowie Planungskosten benötigt. Nach aktuellem Ausschreibungsergebnis und vorbehaltlich der Abrechnungsergebnisse ist von der Einhaltung des Haushaltsansatzes auszugehen.

Oberbürgermeister:

Amtsleiter:

Sachbearbeiter/in:

STADT SCHWETZINGEN

Amt: 20 Kämmereiamt
Datum: 22.05.2014
Drucksache Nr. 1525/2014

Beschlussvorlage

Sitzung Gemeinderat am 05.06.2014

- öffentlich -

Annahme von Spenden, Schenkungen und ähnlichen Zuwendungen

Beschlussvorschlag:

Der Annahme bzw. Vermittlung der in der Anlage aufgeführten Spenden, Schenkungen und ähnlichen Zuwendungen wird zugestimmt.

Erläuterungen:

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 27. Juli 2006 Richtlinien zur Annahme von Spenden, Schenkungen und ähnlichen Zuwendungen beschlossen.

Anlagen:

- Aufstellung Amt für Familien, Senioren & Kultur, Sport vom 21.05.2014
- Aufstellung Kämmereiamt vom 22.05.2014

Oberbürgermeister:

Amtsleiter:

Sachbearbeiter/in: